



#### **4 – Allotissement**

La prestation objet du présent Avis de Cotation Ouvert est en un (01) lot unique.

#### **5. Budget Prévisionnel**

Le Budget Prévisionnel est de : 17 853 251 FCFA TTC

#### **6. Durée des travaux :**

Le délai d'exécution des travaux est fixé à deux (02) mois jusqu'à la réception provisoire.

La période de garantie de l'ouvrage est de 12 mois.

#### **7 - Participation :**

La participation est ouverte à égalité de conditions à toutes les Entreprises de droit camerounais prestations de travaux et de services.

#### **8 - Consultation**

Le Dossier de Cotation peut être consulté aux heures ouvrables (7h 30 à 15h 30) dès publication du présent avis à l'Unité de Coordination du Projet de Développement des Chaînes de Valeur de l'Elevage et de la Pisciculture (PDCVEP), située à Stone Building au Quartier Golf, 105, Avenue Rosa Park, façade latérale de l'Ambassade des Etats Unis, Yaoundé ; République du Cameroun.

#### **9 – Acquisition du Dossier de Cotation :**

Le Dossier d'Appel d'Offres peut être obtenu, à l'Unité de Coordination du Projet de Développement des Chaînes de Valeur d'Elevage et de la Pisciculture (PDCVEP), située à Stone Building au Quartier Golf, 105, Avenue Rosa Park, façade latérale de l'Ambassade des Etats Unis, Yaoundé ; République du Cameroun, contre versement d'une somme non remboursable vingt-cinq-mille (25 000) FCFA payable au Trésor Public au titre des frais d'achat du dossier contre remise d'une quittance.

Cette quittance devra identifier le payeur comme représentant l'entrepreneur désireux de participer à la consultation.

#### **10 – Remise des offres :**

Chaque offre, rédigée en français ou en anglais, en six (06) exemplaires, dont un (01) original et cinq (05) copies marquées comme tels, devra être déposée à l'Unité de Coordination du Projet de Développement des Chaînes de Valeur d'Elevage et de la Pisciculture (PDCVEP), située à Stone Building au Quartier Golf, 105, Avenue Rosa Park, façade latérale de l'Ambassade des Etats Unis, Yaoundé ; République du Cameroun., au plus tard le 07/10/2024 à 16 heures, heure locale et devra porter la mention :

Avis de Cotation Ouvert N° 14/ACO/MINEPIA/CSPM PDCVEP/UCP/SPM/Stg PM AA/2024 du 07 OCT 2024 pour les travaux de construction des points de gestion des déchets pour la production de biogaz au de centre d'embouche bovine de Jakiri.

FINANCEMENT : ACCORD DE PRET BAD N° 2000200003001 DU 03 AVRIL 2020 REPUBLIQUE DU CAMEROUN : EXERCICE 2024 ET SUIVANTS

*« A n'ouvrir qu'en séance de dépouillement. »*

#### **11 – Cautionnement provisoire :**

Les offres devront être accompagnées, d'un cautionnement provisoire (garantie bancaire de soumission) d'une durée de validité de quatre-vingt-dix (90) jours, établi selon le modèle

indiqué dans le Dossier de Cotation, par un établissement bancaire de 1<sup>er</sup> ordre agréé par le Ministre en charge des finances.

Le montant en FCFA de la garantie de soumission est 350 000 FCFA.

L'absence du cautionnement provisoire entraîne à l'ouverture des offres le rejet systématique de l'offre.

Le cautionnement provisoire sera libéré d'office au plus tard 30 jours après l'expiration de la validité des offres pour les soumissionnaires n'ayant pas été retenues. Dans le cas où le soumissionnaire est attributaire du marché, le cautionnement provisoire sera libéré après constitution du cautionnement définitif.

## **12 – Recevabilité des Offres :**

Les offres parvenues après la date et l'heure de dépôt des offres ou celles ne respectant pas le mode de séparation de l'offre financière du dossier administratif et l'offre technique seront irrecevables.

Sous peine de rejet, les pièces du dossier administratif requises devront être impérativement produites en originaux ou en copies certifiées conformes par le service émetteur ou une autorité administrative, conformément aux stipulations du Règlement Particulier de l'Appel d'Offres.

Elles doivent dater de moins de trois (03) mois précédant la date originale de dépôt des offres ou avoir été établies postérieurement à la date de signature de l'Avis de Cotation Ouvert.

Chaque soumissionnaire devra joindre à ses pièces administratives, une caution de soumission d'un montant tel présenté ci-haut, établie par une banque de premier ordre agréée par le Ministère chargé des Finances et dont la liste figure dans le DC. Cette caution entrera en vigueur dès la date limite de soumission et restera valable jusqu'au trentième (30<sup>ème</sup>) jour inclus après le délai de validité des offres.

Toute offre incomplète conformément aux prescriptions du Dossier de Cotation sera déclarée irrecevable. Notamment l'absence de la caution de soumission délivrée par une banque de premier ordre agréée par le Ministère chargé des Finances.

## **13 - Ouverture des plis :**

L'ouverture des offres administratives, techniques et financières aura lieu le 20/08/2014 dès 11 heures dans la salle des réunions de la Commission Spéciale de Passation des Marchés auprès du Projet de Développement des Chaînes de Valeurs d'Élevage et de la Pisciculture située à Stone Building au Quartier Golf, 105, Avenue Rosa Park, façade latérale de l'Ambassade des États Unis, Yaoundé ; République du Cameroun.

L'ouverture des plis se fera en un temps et en trois étapes :

- 1<sup>ère</sup> étape : Ouverture de l'enveloppe A contenant les pièces administratives.
- 2<sup>ème</sup> étape : Ouverture de l'enveloppe B contenant les offres techniques,
- 3<sup>ème</sup> étape : Ouverture de l'enveloppe C contenant les offres financières.

Seuls les soumissionnaires assistent à cette séance d'ouverture ou peuvent s'y faire représenter par une seule personne de leur choix dûment mandatée ayant une bonne connaissance du dossier.

#### **14. Présentation des offres :**

Les documents constituant les offres sont repartis en trois volumes ci-après contenus dans une enveloppe fermée et scellée dont :

- L'enveloppe A contenant les pièces administratives ;
- L'enveloppe B contenant l'offre technique ;
- L'enveloppe C contenant l'offre financière.

Les trois enveloppes ainsi présentées seront ensuite placées sous pli dans une simple enveloppe unique, fermée et scellée portant uniquement la mention de Avis de Cotation en question. Les différentes pièces de chaque offre seront numérotées dans l'ordre du Dossier de Cotation et séparées par des intercalaires de même couleur (autre que la couleur blanche).

#### **15. Critères d'évaluation des offres :**

##### **15.1 Critères éliminatoires**

- a) **Dossier administratif incomplet pour :**
  - Absence de la caution de soumission ;
  - Absence après un délai de 48 heures après le dépôt des offres, d'au moins une des pièces du dossier administratif à l'exception de la caution de soumission ;
  - Non-conformité après un délai de 48 heures après le dépôt des offres, d'au moins une des pièces du dossier administratif ;
- b) **Offre Technique incomplète pour absence de l'une des pièces suivantes :**
  - Un (01) Marché de construction des points de gestion des déchets pour la production de biogaz dans un centre d'embouche ou dans tout autre secteur d'activités effectués au cours des dix (10) dernières années et d'un montant global supérieur ou égal à dix millions (10 000 000) Francs CFA ;
  - Absence dans l'offre technique d'un chapitre consacré à l'organisation, la méthodologie et le planning du projet ;
  - Non satisfaction, au moins, à 75% des critères essentiels ;
- c) **Offre financière incomplète ou absence de l'une des pièces suivantes :**
  - Une soumission timbrée et signée ;
  - Une capacité de préfinancement d'au moins 14 000 000 Francs CFA pour le lot 1 délivrée par une banque de premier ordre agréé par le Ministre en charge des Finances ;
  - Le bordereau des prix unitaires (BPU) suivant le modèle avec indication des prix hors TVA en chiffres et en lettres ;
  - Le devis Quantitatif et Estimatif (DQE) ;
- d) **Omission d'un prix quantifié ;**
- e) **Fausse déclaration ou pièce falsifiée ;**
- f) **N'avoir pas obtenu au moins un total de 9 critères sur l'ensemble des 10 critères essentiels ;**

##### **Critères essentiels**

La notation des critères essentiels ci-après, dont le détail est contenu dans la grille d'évaluation, se fera suivant le mode binaire en attribuant à chaque critère la valeur positive (oui) ou la valeur négative (non) :

- a) **Présentation de l'offre 1 critère**
- b) **Note d'organisation et planning 2 critères**

- c) Personnel 2 critères
- d) Connaissance du site 1 critère
- e) Moyens techniques et matériels 2 critères
- f) Références techniques et la capacité financière 2 critères

**16. Durée de validité des offres :**

Les soumissionnaires seront engagés par leurs offres pendant une période de quatre-vingt-dix (90) jours à compter de la date limite fixée pour le dépôt des offres.

**17. Attribution du Marché :**

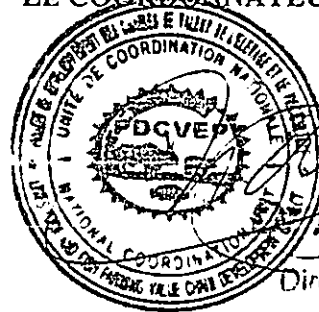
Le Maître d'Ouvrage délégué attribuera le Marché au soumissionnaire dont l'offre a été reconnue conforme pour l'essentiel au Dossier de Cotation et ayant été évaluée la moins-disante.

**18. Renseignements :**

Les renseignements complémentaires peuvent être obtenus aux heures ouvrables à l'Unité de Coordination du Projet de Développement des Chaînes de Valeurs de l'Élevage et de la Pisciculture, située à Stone Building au Quartier Golf, 105, Avenue Rosa Park, façade latérale de l'Ambassade des États Unis, Yaoundé ; République du Cameroun E-mail : [elev.piscult@gmail.com](mailto:elev.piscult@gmail.com) / [taponfack\\_j@yahoo.fr](mailto:taponfack_j@yahoo.fr)

Yaoundé, le 17 OCT 2024

LE COORDONNATEUR NATIONAL PDCVEP



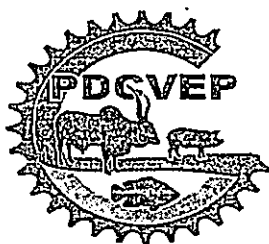
*Abou Bakari Njoya*  
Directeur de Recherche

RÉPUBLIQUE DU CAMEROUN  
*Paix – Travail – Patrie*

MINISTÈRE DE L'ÉLEVAGE, DES PÊCHES  
ET DES INDUSTRIES ANIMALES

DIRECTION DU DEVELOPPEMENT DES  
PRODUCTIONS ET DES INDUSTRIES ANIMALES

PROJET DE DEVELOPPEMENT DES CHAÎNES  
DE VALEURS DE L'ELEVAGE ET DE LA  
PISCICULTURE (PDCVEP)



REPUBLIC OF CAMEROON  
*Peace – Work – Fatherland*

MINISTRY OF LIVESTOCK, FISHERIES  
AND ANIMAL INDUSTRIES

DEPARTMENT FOR THE DEVELOPMENT OF  
ANIMAL PRODUCTION AND INDUSTRIES

LIVESTOCK AND FISH FARMING VALUE  
CHAIN DEVELOPMENT PROJECT  
(PDCVEP)

### Open Quotation Not

N° 07/19/ACO/MINEPIA/CSPM PDCVEP/UCP/SPM/Stg PMAA/2024 of 07/07/2024

**FOR THE CONSTRUCTION WORK OF WASTE MANAGEMENT POINTS FOR THE  
PRODUCTION OF BIOGAS AT THE BEEF FATTENING CENTER OF JAKIRI.**

**FINANCING: BAD LOAN AGREEMENT NO. 2000200003001 DATED 03 APRIL 2020  
FINANCIAL YEAR 2024 ONWARDS**

#### **1 - Purpose of the consultation:**

The National Coordinator of the Livestock and Fish Farming Value Chains Development Project (PDCVEP) is launching an Open Notice of Quotation for the construction work of waste management points for the production of biogas at the beef fattening center of Jakiri.

#### **2 - Financing:**

The services covered by this Open Notice of Quotation are financed by: ADB LOAN AGREEMENT No. 2000200003001 OF 03 APRIL 2020, financial year 2024 and following.

#### **3 - Scope of works:**

In addition to the preliminary work and site installation necessary for the entire project, the work includes in particular per site:

##### **Regarding the combustion block :**

- Earthworks
- The foundations;
- The reinforced concrete and masonry structure in elevation;
- The framework and roofing;
- Wood and metal carpentry;
- Electricity;
- Coatings and coatings;
- The painting.

##### **Regarding the biodigester and other works:**

- Earthworks
- Foundation work: Buried part;
- Elevation work: Visible part.

**As for the supply of equipment and accessories, it will be a question of equipping our work to enable its proper functioning.**

#### **4 – Allocation:**

The services covered by this Notice of Quotation consists of a single lot.

#### **5- Estimated budget including**

Estimated budget including is 17 853 251 FCFA

#### **6. Duration of works:**

The completion time for the work is set at two (02) months until provisional acceptance.

The warranty period item is 12 months.

#### **7 – Participation:**

Participation is open on equal terms to all Cameroonian companies providing works and services.

#### **8 - Consultation:**

The Tender Documents may be consulted during working hours (7.30 a.m. to 3.30 p.m.) upon publication of this notice at the Coordination Unit of the Livestock and Fish Farming Value Chain Development Project (PDCVEP), located in the Stone Building at Quartier Golf, 105, Avenue Rosa Park, lateral façade of the United States Embassy, Yaoundé; Republic of Cameroon.

#### **9 - Procurement of Tender Documents:**

The Tender Documents may be obtained from the Coordination Unit of the Livestock and Fish Farming Value Chains Development Project (PD CVEP), located in the Stone Building in the Golf District, 105, Avenue Rosa Park, side façade of the Embassy of the United States of America, Yaoundé; Republic of Cameroon, against payment of a non-refundable sum of twenty-five (25,000) FCFA payable to the Public Treasury as the cost of purchasing the documents against presentation of a receipt.

This receipt must identify the payer as representing the contractor wishing to participate in the consultation.

#### **10 - Submission of tenders:**

Each tender, written in English or French, in six (06) copies, including one (01) original and five (05) copies marked as such, must be deposited at the Coordination Unit of the Livestock and Fish Farming Value Chains Development Project (PD CVEP), located at Stone Building in the Golf Quarter, 105, Avenue Rosa Park, lateral façade of the Embassy of the United States, Yaoundé; Republic of Cameroon; no later than 21/11/2024 at 10 a.m., local time and must be marked:

#### **Open Quotation Not**

**N°014/ACO/MINEPIA/CSPM PDCVEP/UCP/SPM/Stg PMAA/2024 of 07/08/2024**

**For construction work on waste management points for the production of biogas at the cattle fattening center of Jakiri.**

**FINANCING: BAD LOAN AGREEMENT NO. 2000200003001 OF 03 APRIL 2020  
FINANCIAL YEAR 2024 ONWARDS**

**"To be opened only during the counting session."**

#### **11 - Provisional bond:**

Tenders must be accompanied by a provisional bond (tender bank guarantee) valid for one hundred and ninety (90) days, drawn up in accordance with the model indicated in the Tender Documents, by a 1st class banking establishment approved by the Minister in charge of finance.

The amount in FCFA of the bid guarantee for lot is 350 000 FCFA

If the provisional security is not included in the tender documents, the tender will be systematically rejected on opening and its non-conformity will give the tenderer a maximum of forty-eight hours (48h) to make it conform.

The provisional bond will be automatically released no later than 30 days after the expiry of the validity of the bids for tenderers who have not been selected. If the tenderer is awarded the contract, the provisional bond will be released once the final bond has been lodged.

## **12 - Admissibility of Tenders:**

Tenders received after the date and time for submission of tenders or those which do not comply with the method for separating the financial offer from the administrative file and the technical offer will be inadmissible.

On pain of rejection, the documents in the administrative file required must be produced in originals or in copies certified as true by the issuing department or an administrative authority, in accordance with the stipulations of the Special Rules for Invitations to Tender.

They must be dated less than three (03) months prior to the original date of submission of tenders or have been drawn up after the date of signature of the Tender Notice.

Each tenderer must attach to its administrative documents a bid bond in the amount set out above, issued by a first class bank approved by the Ministry of Finance and listed in the DCI. This bond will come into effect on the closing date for submission and will remain valid until and including the thirtieth (30th) day after the deadline for the validity of tenders.

Any tender which is incomplete in accordance with the requirements of the tender documents will be declared inadmissible. In particular, the absence of a bid bond issued by a first-class bank approved by the Ministry of Finance.

## **13 - Opening of bids:**

The opening of the administrative, technical and financial bids will take place on 22/11/2024 from 11 noon in the meeting room of the Special Commission for the Award of Contracts at the Livestock and Fish Farming Value Chains Development Project located in the Stone Building at Quartier Golf, 105, Avenue Rosa Park, lateral façade of the Embassy of the United States, Yaoundé; Republic of Cameroon.

The bids will be opened in three stages:

- 1st stage: Opening of envelope A containing the administrative documents (volume 1),
- 2nd stage: Opening of envelope B containing the technical offers,
- 3rd stage: Opening of envelope C containing the financial offers.

Only tenderers may attend this opening session or may be represented by a single duly authorised person of their choice with a good knowledge of the file.

## **14. Presentation of tenders:**

The documents making up the tenders are divided into three volumes below contained in a closed and sealed envelope including:

- Envelope A containing the administrative documents ;
- Envelope B containing the technical offer;
- Envelope C containing the financial offer.

The three envelopes thus presented will then be placed in a single, closed and sealed envelope bearing only the reference to the invitation to tender in question.

The various parts of each tender will be numbered in the order of the tender documents and separated by dividers of the same color (other than white).

## **15. Tender evaluation criteria:**

### **15.1 Eliminary criteria**

a) administrative file incomplete for:

- Absence of the tender deposit; .
- Absence of at least one of the documents in the administrative file, with the exception of the tender deposit, after a period of 48 hours following the submission of tenders;
- Non-conformity of at least one of the documents in the administrative file within 48 hours of the submission of tenders;

b) Incomplete Technical Tender for lack of one of the following documents:

- One (01) Contract for the construction of waste management points for the production of biogas in an fattening center or in any other sector of activity carried out during the last ten (10) years and for a total amount greater than or equal to ten million (10,000,000) CFA Francs;
- Absence in the technical bid of a chapter devoted to the organization, methodology and planning of the project;
- Dissatisfaction at least 75% of the essential criteria;.

c) Incomplete financial offer or absence of one of the following documents:

- A stamped and signed bid;
- A pre-financing capacity of at least 14,000,000 CFA francs, issued by a first class bank approved by the Minister in charge of Finance;
- The unit price list (BPU) in accordance with the model, indicating prices excluding VAT in figures and letters;
- Quantitative and Estimative Specifications (DQE);

d) Omission of a quantified price;

e) False declaration or falsified document;

f) Failure to obtain at least a total of 9 out of the 10 essential criteria;

### **Essential criteria**

The scoring of the following essential criteria, details of which are given in the evaluation grid, will be carried out in binary mode, each criterion being assigned a positive value (yes) or a negative value (no):

a) Presentation of the offer 1 criterion

b) Organisational note and planning 2 criteria

c) Personnel 2 criteria

d) Knowledge of the site 1 criterion

e) Technical and material resources 2 criteria

f) technical references and financial capacity 2 criteria

## **16. Period of validity of tenders:**

Tenderers will be bound by their tenders for a period of ninety (90) days from the deadline fixed for submission of tenders.

**17. Award of Contract:**

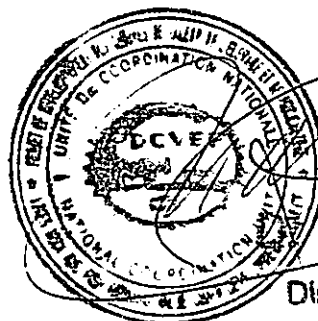
The Employer will award the Contract to the bidder whose bid has been determined to be substantially responsive to the Bidding Documents and has been evaluated as the lowest evaluated bid.

**18. Further information:**

Additional information may be obtained during working hours from the Coordination Unit of the Livestock and Fish Farming Value Chain Development Project, located in the Stone Building at Quartier Golf, 105, Avenue Rosa Park, lateral façade of the Embassy of the United States of America, Yaoundé; Republic of Cameroon E-mail: [elev.piscult@gmail.com](mailto:elev.piscult@gmail.com) / [taponfack\\_j@yahoo.fr](mailto:taponfack_j@yahoo.fr)

Yaoundé, the 07 OCT 2024

PDCVEP NATIONAL COORDINATOR



*Abou Bakr Njoya*  
Directeur de Recherche